

**Avviso per l'ammissione al programma di mobilità all'estero riservato a studenti per la frequenza di percorsi di full immersion di lingua inglese e tedesca in Europa - annualità 2025 nell'ambito del Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021-2027 della Provincia autonoma di Trento. Codice CUP C64C24000180001. Accertamento del credito della Provincia autonoma di Trento derivante dall'applicazione di penali previste dall'Avviso.**

**Determinazione n. 3896 del 17/04/2026**

**Avviso per l'ammissione al programma di mobilità all'estero riservato a studenti per la frequenza di percorsi di full immersion di lingua inglese e tedesca in Europa - annualità 2025 nell'ambito del Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021-2027 della Provincia autonoma di Trento. Codice CUP C64C24000180001. Accertamento del credito della Provincia autonoma di Trento derivante dall'applicazione di penali previste dall'Avviso.**

N. 3896 DI DATA 17 APRILE 2026  
PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
DETERMINAZIONE DEL DIRIGENTE  
SERV. FORM. PROF. FORM. TERZIARIA E FUNZ. SISTEMA

OGGETTO:

Avviso per l'ammissione al programma di mobilità all'estero riservato a studenti per la frequenza di percorsi di full immersion di lingua inglese e tedesca in Europa - annualità 2025 nell'ambito del Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021-2027 della Provincia autonoma di Trento.

Codice CUP C64C24000180001. Accertamento del credito della Provincia autonoma di Trento derivante dall'applicazione di penali previste dall'Avviso.

RIFERIMENTO : 2026-S116-00049

Pag 1 di 6

Num. prog. 1 di 6

IL DIRIGENTE

al fine di migliorare le conoscenze e competenze linguistiche degli studenti del sistema scolastico e formativo trentino nelle lingue inglese e tedesca, con deliberazione della Giunta provinciale n. 2173

di data 23 dicembre 2024 è stato approvato l'"Avviso Mobilità estiva 2025" che ha realizzato un programma per la frequenza di percorsi di full immersion all'estero della durata di tre settimane nel periodo estivo 2025; l'"Avviso Mobilità estiva 2025" riservato a studenti è articolato su due lingue (inglese e tedesco) in flussi

della durata di tre settimane e prevede che i partecipanti siano inseriti nel programma di mobilità in funzione dell'età, secondo le fasce: Junior (da 14 anni compiuti a 16 anni non compiuti al 31/03/2025) e Giovani Adulti (da 16 anni compiuti a 20 anni non compiuti al 31/03/2025);

a seguito della presentazione delle domande da parte degli utenti, sono state approvate le graduatorie con propria determinazione n. 3169 di data 31 marzo 2025 avente oggetto "Approvazione dell'elenco delle domande presentate, delle domande ritirate, delle domande inammissibili e delle graduatorie delle domande ammesse al Programma di mobilità all'estero 2025

riservato a studenti per la frequenza di percorsi full immersion di lingua inglese e tedesca in Europa di cui all'Avviso approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 2173 di data 23 dicembre 2024 nell'ambito del Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021-2027 della Provincia autonoma di Trento - Codice CUP C64C24000180001";

successivamente, a seguito delle rinunce da parte di partecipanti ammessi e dello scorrimento delle graduatorie, è stato approvato l'elenco dei beneficiari finali del Programma con propria determinazione n. 14862 di data 22 dicembre 2025 avente ad oggetto "Aggiornamento delle graduatorie e approvazione dell'elenco dei beneficiari finali del Programma di mobilità all'estero 2025 riservato a studenti per la frequenza di percorsi full immersion di lingua inglese e tedesca in Europa, di cui all'Avviso approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 2173 di data 23 dicembre 2024 nell'ambito del Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021-2027 della Provincia autonoma di Trento - Codice CUP C64C24000180001".

Considerato che:

il paragrafo 15 dell'"Avviso Mobilità 2025" approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 2173 di data 23 dicembre 2025 intitolato "Obblighi ed adempimenti a carico del partecipante"

prevede: "Durante l'intervento lo studente deve tenere un comportamento costantemente corretto e rispettoso degli altri e dei beni altrui, osservare le norme relative all'igiene e alla sicurezza,

nonché attenersi scrupolosamente alle regole e indicazioni che verranno impartite dall'Amministrazione e dal personale presso gli istituti ospitanti (docenti, accompagnatore, tutor,

ecc.); egli dovrà partecipare con motivazione e impegno a tutte le attività formative proposte, che

consisteranno in attività formative, ludico-didattiche, visite e attività, in aula e outdoor. Lo studente è responsabile dei danni a cose e a persone eventualmente cagionati durante tutta la durata del percorso. Nel

caso di comportamenti scorretti, l'accompagnatore o il personale dell'istituto estero provvederà a richiamare lo studente attraverso delle note disciplinari che saranno trasmesse per conoscenza anche alla famiglia; in tali casi, l'Amministrazione provvederà ad applicare le sanzioni previste al paragrafo 16";

le condizioni di partecipazione - studenti minorenni firmate al momento dell'iscrizione dai genitori e dai partecipanti minorenni alla lettera p) prevedono: "laddove l'Amministrazione disponga l'interruzione del Programma in corso e il rientro immediato in Italia del/la Partecipante a seguito di comportamenti di cui alla lettera o) (comportamenti non adeguati), il rientro avverrà nel più

RIFERIMENTO : 2026-S116-00049

Pag 2 di 6

Num. prog. 2 di 6

breve tempo possibile e la presa in carico del/la Partecipante da parte dei genitori/tutori/curatori/amministratori di sostegno dovrà avvenire presso la prima destinazione di arrivo in Italia. I costi sostenuti dall'Amministrazione provinciale per la gestione del rientro anticipato (es. trasferimenti, personale di assistenza, ecc.) saranno addebitati al genitore/tutore/curatore/amministratore di sostegno";

a causa di comportamenti non adeguati assunti durante la mobilità, da parte di cinque studenti, l'Autorità di Gestione per FSE+ 2021-2027 con nota protocollo PAT n. 541983 di data 7 luglio 2025 ha comunicato al Servizio Formazione professionale, formazione terziaria e funzioni di sistema di attivarsi per il rientro immediato dei partecipanti a seguito di nota di espulsione (di data 4 luglio 2025) da parte del Responsabile del College estero che ospitava gli studenti interessati e di provvedere alla quantificazione analitica delle spese ordinarie sostenute per il Programma di Mobilità Studenti 2025;

con note protocolli PAT n. 545924, 545940, 545966, 545983, 546479 di data 8 luglio 2025 sono state notificate, tramite posta elettronica certificata o raccomandata con avviso di ricevimento, agli interessati le note disciplinari fornendo altresì un quadro riepilogativo delle motivazioni, delle azioni intraprese e dei

successivi passaggi previsti;

in base a quanto stabilito al punto 10 della tavola riepilogativa allegata alle Condizioni di Partecipazione i comportamenti non adeguati documentati nel verbale dell'accompagnatore che hanno generato l'immediato rientro dalla mobilità, implicano l'applicazione delle seguenti penalità:

la trattenuta integrale della cauzione versata (100%), la quota di compartecipazione e il costo unitario della mobilità (fino a un massimo complessivo di E 4.400), l'addebito delle eventuali spese aggiuntive legate al rientro anticipato (quali trasferimenti e personale di assistenza), nonché l'esclusione definitiva del partecipante da successivi percorsi di mobilità della programmazione FSE+ 2021-2027;

con note protocollo n. 853456 di data 3 novembre 2025 e n. 18486 di data 13 gennaio 2026 la società Aris srl, incaricata dell'organizzazione e gestione dell'iniziativa (delibera della Giunta provinciale n. 2173 di data 23 dicembre 2024 - impegno di spesa n. 341194) ha comunicato la quantificazione delle spese da addebitare agli studenti così composte:

Accommodation corso di inglese e altre attività

Volo andata e ritorno Transfer andata e ritorno Costi per il rientro anticipato - Transfer all'aeroporto Costi per il rientro anticipato - Volo Costi per il rientro anticipato - Accompagnatore ai partecipanti in argomento sono state notificate le note di avvio del procedimento contenenti il dettaglio delle somme di cui sopra, sostenute per il percorso di mobilità 2025, (protocolli n. 100518,

100539, 100551, 100589, 100633 del 4 febbraio 2026) assegnando 15 giorni di tempo dal ricevimento delle citate comunicazioni per la presentazione di eventuali osservazioni, come riportato nell'Allegato 1, parte integrante e sostanziale della presente determinazione;

entro i termini previsti, e fino alla data del 13 aprile 2026, sono pervenute osservazioni a cui è stato dato puntuale riscontro, come riportato nelle colonne "Osservazioni ricevute", "Riscontro alle Osservazioni" del citato Allegato 1 e le stesse non sono state ritenute rilevanti per determinare la revisione del procedimento di recupero delle somme.

RIFERIMENTO : 2026-S116-00049

Pag 3 di 6

Num. prog. 3 di 6

Dato atto che:

la responsabile del procedimento è la dott.ssa Cristina Ioriatti, Dirigente del Servizio formazione professionale, formazione terziaria e funzioni di sistema e che il domicilio digitale è [serv.formazione@pec.provincia.tn.it](mailto:serv.formazione@pec.provincia.tn.it) ;

nel rispetto dell'art. 7 del Codice di comportamento dei dipendenti provinciali, in capo al Dirigente e al personale incaricato dell'istruttoria del presente provvedimento, non sussistono situazioni di conflitto di interesse;

ai sensi della legge provinciale 30 novembre 1992, n. 23 sull'attività amministrativa, del Regolamento UE 679/2016 in materia di protezione dati personali e delle linee guida del Garante della privacy, possono essere pubblicati sui siti web istituzionali solo i dati personali necessari ai fini della trasparenza che non divulgano la situazione economica - sociale degli interessati; è

comunque fatta salva la possibilità di accesso ai documenti della pubblica amministrazione, secondo quanto previsto dalla normativa vigente;

il presente provvedimento conclude il procedimento amministrativo avviato dalla data di ricezione della notifica di avvio dello stesso, nel rispetto del termine massimo di 60 giorni;

le somme recuperate dai partecipanti non saranno rendicontate all'Unione europea a valere sul Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021- 2027 della Provincia autonoma di Trento e pertanto si procede ad accertare la minore entrata corrispondente alla quota di finanziamento UE e Stato.

Tutto ciò premesso,

- visti gli articoli 53 e 56 e l'Allegato n. 4/2 del Decreto Legislativo n. 118/2011, tenuto conto del principio di esigibilità;

- vista la Legge provinciale 30 novembre 1992, n. 23 recante "Principi per la democratizzazione, la semplificazione e la partecipazione all'azione amministrativa provinciale e norme in materia di procedimento amministrativo";

**DETERMINA**

1. di procedere, per le motivazioni indicate in premessa, al recupero del credito vantato dalla Provincia autonoma di Trento nei confronti dei partecipanti al Programma di mobilità all'estero 2025 di cui all'Avviso approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 2173 di data 23 dicembre 2024 nell'ambito del Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021-2027 della Provincia autonoma di Trento (Codice CUP C64C24000180001) per i quali è stata disposta l'interruzione della mobilità stessa, come riportato nell'Allegato 1, parte integrante e sostanziale della presente determinazione, con addebito dei costi ad essi riferibili sostenuti per l'organizzazione dell'intervento;

2. di stabilire che i partecipanti per i quali si procede al recupero del credito sono tenuti al versamento della somma di competenza indicata nell'Allegato 1, parte integrante e sostanziale della presente determinazione, entro il termine di 30 giorni dal ricevimento di apposita nota di richiesta del Servizio formazione professionale, formazione terziaria e funzioni di sistema, dando atto che nel caso di mancato o ritardato pagamento dell'importo da rimborsare si procederà alla RIFERIMENTO : 2026-S116-00049

Pag 4 di 6

Num. prog. 4 di 6

riscossione coattiva ai sensi dell'articolo 51 della legge provinciale 14 settembre 1979 n. 7, con addebito di interessi e spese;

3. di accertare e imputare la somma complessiva di euro 12.251,05 quale quota capitale, sul capitolo d'entrata E132365 dell'esercizio finanziario 2026, come dettagliato nell'Allegato 1, parte integrante e sostanziale della presente determinazione, oltre a spese di notifica ai sensi del Decreto Ministeriale 14 aprile 2023 da accertare sul capitolo E132440-001 con successivo atto gestionale per l'importo corrispondente alla modalità di trasmissione;

4. di accertare la minor entrata complessiva pari ad euro 10.045,86 (quota UE e Stato), corrispondente al recupero, nel seguente modo:

- euro 4.900,42, corrispondente alla quota UE 40%, sul capitolo E331610 dell'esercizio finanziario 2026, gestione residui 2025;

- euro 5.145,44, corrispondente alla quota Stato 42%, sul capitolo E316510 dell'esercizio finanziario 2026, gestione residui 2025;

5. di dare atto che le somme recuperate dai partecipanti non saranno rendicontate all'Unione europea a valere sul Programma Fondo sociale europeo plus (FSE+) 2021- 2027 della Provincia autonoma di Trento;

6. di dare atto che il presente provvedimento conclude il procedimento amministrativo avviato dalla data di ricezione della notifica di avvio dello stesso, nel rispetto del termine massimo di 60 giorni e che il responsabile del procedimento amministrativo è la dott.ssa Cristina Ioriatti, Dirigente del Servizio formazione professionale, formazione terziaria e funzioni di sistema e che il domicilio digitale è [serv.formazione@pec.provincia.tn.it](mailto:serv.formazione@pec.provincia.tn.it);

7. di dare atto che, per le motivazioni espresse in premessa, ai sensi della legge provinciale 23/92 sull'attività amministrativa, del Regolamento UE 679/2016 in materia di protezione dei dati personali e delle linee guida del Garante della privacy, i dati contenuti nell'Allegato 1 non vengono pubblicati, ferma restando la possibilità di accesso ai sensi della normativa vigente;

8. di dare atto che contro il presente provvedimento, ferma restando la possibilità di adire la competente autorità giurisdizionale a seconda dei vizi sollevati, è possibile ricorrere al Presidente della Repubblica nel termine di 120 giorni dalla notificazione del provvedimento stesso.

RIFERIMENTO : 2026-S116-00049

Pag 5 di 6 DA - GM

Num. prog. 5 di 6

001 Allegato 1 - riservato Elenco degli allegati parte integrante Questo atto, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, predisposto e conservato presso questa Amministrazione in conformità alle Linee guida AgID (artt. 3 bis, c. 4 bis, e 71 D.Lgs. 82/2005).

La firma autografa è sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del responsabile (art. 3 D.Lgs. 39/1993).

IL DIRIGENTE

Cristina Ioriatti RIFERIMENTO : 2026-S116-00049

Pag 6 di 6

Num. prog. 6 di 6

